

## YLITSE KAIKKIEN RAJOJEN

Ken Takakin lähettikirje kesä 2018 (nro. 3)

---

*“Ylitse kaikkien rajojen / sana on vietävä yhteinen. / Kristuksen armo ja siunaus / on meille elämä, pelastus. / Joka päivä eteemme avautuvat / uudet mahdollisuudet ja tiet. / Sinä johdatat meitä maailmaan / ja voimaa suot yhä uudestaan. / Sinä kannat, sinä viet, / sinä kannat, sinä viet.” (Virsi 429)*

### KIITOS ESIRUKOUSYHTEYDESTÄ

Rakkaat tukijat ja esirukoilijat Kristuksessa! Aluksi kiitän teitä, jotka olette muistaneet perhettämme esirukouksin. Siunattua kesän rukouskesää teille kaikille!

### INTERNET-LÄHETYSTYÖSTÄ

Noudatan luterilaisen teologin kutsumusta Sley'n internet-lähetystyön kautta. Käännän japaniksi luterilaisia hartaustekstejä ja Sley'n raamattuopetuksia internetin kautta jaettaviksi. Olen ollut mukana Sley'n Bible Toolbox-projektissa. Sley'n internet-lähetti Tiina Latva-Rasku kertoo, mitä Bible Toolbox oikeastaan on: <https://www.sley.fi/bible-toolbox-julistaa-evankeliumia-yota-paivaa/> Hän lähetti minulle myös tuoretta tietoa. Toukokuussa Bible Toolbox saavutti kuukausikohtaisen kävijäennätyksen: sivusto otti vastaan 15 844 kävijää. 78% lukijoista tuli Japanista. Uusimmasta SANANSAATTAJA - lehdestä (nro. 12) löytyy lisää tietoa Sley'n internet-lähetystyöstä.

### JOONAN KIRJA

Viimeksi tätä sivustoa varten (<https://www.bibletoolbox.net/ja>) käänsin japaniksi Sley'n Venäjän-lähetti ja pastori Pasi Hujasen raamattuselityksen Joonan kirjasta. Täydensin käännöstäni mm. runsailla raamatunsitaateilla, jotta lukijat saisivat yhä enemmän kosketusta Jumalan sanaan. Pasi opetus osoittaa kirkkaasti, että VT ja UT kuuluvat saumattomasti yhteen kun lue Raamattua Kristuksesta käsin. Tämä luentosarja sisältää myös meitä koskevia hyviä kysymyksiä.

Pasi selittää Joonan kirjan 4. lukua seuraavasti:

*”Joonan istui avarassa paikassa, joten Jumalan kasvattama risiinikasvi soi hänelle kaivattua varjoa (Jae 6). Joonan iloitsi kasvista ja sen suomasta varjosta. Seuraavana päivänä Jumala antoi madon tuhota risiinikasvin. Jo toisen kerran Joonan suuttui Jumalalle, nyt risiinikasvin tähden. Onko tämä myös kuvaus meistä? Käykö meillekin niin, että elämän tärkeysjärjestys menee sekaisin. Emme ole Jumalalle kiitollisia hänen armostaan ja suuresta rakkaudestaan, vaan vihoittelemme hänelle jostakin pikkuasiasta. Usein olemme niin kiinni pienissä asioissa, ettemme näe metsää puilta. Joonan olisi säästänyt risiinikasvin, koska siitä oli hyötyä hänelle itselleen. Jälleen näemme profeetan itsekkyyden. Jos jumalasuhteestamme tulee liian yksipuolinen - olemme kiinnostuneet vain itsestämme ja Jumalan välisestä suhteesta ja unohtamme itsestämme ja lähimmäisen välisen suhteen - silloin itsekkeskeisyys uhkaa meitä. Turhaan ei puhuta jumalasuhteen pystysuorasta ja vaakasuorasta ulottuvuudesta. Myös Jeesus opetti, että suurin käsky on rakastaa Jumalaa yli kaiken ja toinen, tämän vertainen, on lähimmäisen rakastamisen käsky (Matt. 22:34-40).”*

## PUHETILAISUUKSIA

Tänä keväänä minulla oli puhetilaisuuksia yksin tai yhdessä vaimoni Sley'n Aasian koordinaattori Anna-Kaisan kanssa. Esim. katulähetyksessä ja Lahden Luther-kirkossa Anna-Kaisa kertoi Sley'n lähetystyöstä, jota tehdään Myanmarissa ja Japanissa, minä pidin raamattuopetusta lähetystyön näkökulmasta. Jokaisessa tilaisuudessa saimme tavata ihmisiä, joille lähetystyö on rakas ja yhteinen tehtävä. Jotkut tulivat kertomaan rukoilevansa meidän puolestamme. Lähetysrakkaus ja esirukoustaistelu yhdistävät meitä ja ylittävät lähetysjärjestöjen rajat. Oikea ekumenia on uskollinen Jumalan sanalle ja siksi myös lähetyskäslylle:

*“Ja ne yksitoista opetuslasta vaelsivat Galileaan sille vuorelle, jonne Jeesus oli käsenyt heidän mennä. Ja kun he näkivät hänet, niin he kumartaen rukoilivat häntä, mutta muutamat epäilivät. Ja Jeesus tuli heidän tykönsä ja puhui heille ja sanoi: “Minulle on annettu kaikki valta taivaassa ja maan päällä. Menkää siis ja tehkää kaikki kansat minun opetuslapsikseni, kastamalla heitä Isän ja Pojan ja Pyhän Hengen nimeen ja opettamalla heitä pitämään kaikki, mitä minä olen käsenyt teidän pitää. Ja katso, minä olen teidän kanssanne joka päivä maailman loppuun asti.” (Matt. 28:16-20)*

Alkutekstissä sanat ovat seuraavassa järjestyksessä: ”katso, **minä** teidän kanssanne **olen**”. UT:ssa ”minä olen” (kreikaksi ”egoo eimi”) on Jumalan ilmoitus Itsestään. Tässä Jeesus korostaa, että Hän on Jumala, joka on opetuslastensa kanssa ja varjelee heitä edestä ja takaa.

Sähköposti: [ken.takaki@sley.fi](mailto:ken.takaki@sley.fi)

Kenin työn taloudellinen tuki: <https://www.taivaallinenlahja.fi/ken-takaki>

Kenin blogit: <https://kentakaki.blogspot.fi>, <https://kentakaki1.blogspot.fi>, <https://kentakaki2.blogspot.fi>

Kenin Youtube-kanava: <https://www.youtube.com/user/TAKAKIKEN/featured>

## KIITOS- JA RUKOUSAIHEITA:

- Käännöstyöni mm. Bible Toolbox-projektia varten
- Helsingin Luther-kirkossa kokoontuva japanilaisten äiti-lapsipiiri
- Sley'n kanssa yhteistyötä tekevät luterilaiset kirkot, seurakunnat ja lähetysjärjestöt
- Perheeni: vaimoni Anna-Kaisa ja lapset Akira (晶), Maria (マリア) ja Joshia (善哉)
- Sley on taloudellisesti haasteellisessa tilanteessa. Kiitämme säännöllisestä tuesta internet-lähetystyölle

Valoisaa kesää ja tervetuloa Kalajoen Evankeliumijuhlalle 29.6-1.7.2018! <https://www.evankeliumijuhla.fi>

Ken Takaki (高木賢)

**Tukeksi tekee mahdolliseksi** työn jatkamisen ja etenemisen sinne, missä Kristusta ei vielä tunneta.

On hienoa, jos voisit säännöllisesti tukea Ken Takakin työtä sinulle sopivalla summalla.

Sley'n tiilille IBAN: FI13 8000 1500 7791 95 BIC:DABAFIHH

- henkilökohtaisella viitenumeroillasi, jolloin kannatus näkyy automaattisesti myös kotiseurakuntasi lähetyskannatuksena. Henkilökohtaisen viitenumeron saat Sleystä Anna Poukalta puh. 09 251 39 220 tai [anna.poukka@sley.fi](mailto:anna.poukka@sley.fi)
- tai kirjoittamalla viestikenttään ”Ken Takakin rengas” + omakotiseurakuntasi
- tai Ken Takakin renkaan yleisviitenumeroilla: 10078 89200 31001 12517

### **Keräyslupa2017-2021:**

Poliisihallituksen 31.1.2017 myöntämän keräyslupan RA/2017/100 mukaisesti Suomen Luterilainen Evankeliumiyhdistys ry voi kerätä varoja 31.1.2017-31.12.2021 koko Suomessa Ahvenanmaata lukuun ottamatta julistus-, opetus- ja diakoniatyöhön kotimaassa sekä yhdistyksen lähetyskohteissa ulkomailla.